FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R… DU CANA…

Province: Ontario — District No.: Toronto — S. District No.: 3 East 14 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 23 — {in / dans} Toronto

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: W. H. Burton — {Enumerator / Recenseur}

(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

June 12 1911

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, lodging or tenement. / Famille, ménage ou logement.	Name of each person in family, boarder or lodger. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'hôtellerie.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or subdivision of lot or number of house in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession, et lot ou No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or single. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Âge au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employe. / Employé.	Working on own account; (Give particulars.) / Travaillant à son compte; (Voir instructions.)	Whether carrying on business in connection with farm, or whether both farmer and wage worker. / Résidence ou la personne exploite une ferme, ou travaille à la fois comme fermier et comme employé.	Weeks employed in 1910 at all occupations. / Nombre de semaines employé à toutes sortes d'occupations en 1910.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal en 1910.	Hours per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine aux autres emplois.	Total earnings in 1910 from all occupations. / Gain total en 1910 provenant de tous les emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations, if any. / Gain total en 1910 provenant des autres emplois, s'il y en a.	Days employed at each occupation. / Jours employé à chaque emploi.	Kind of insurance. / Genre d'assurance.	Amount. / Montant.	Cost of insurance for one year. / Coût de l'assurance pour un an.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Both sides. / Les deux côtés.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cases of tuberculosis on the farm during the year 1910. / Cas de tuberculose sur la ferme durant l'année 1910.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
24	35	Shubert Nellie	26 Baker	F	Head	M	May	1884	26	Ontario	1906		French	Canadian	French	Waitress					Store	20		60	6.00														
		" Rosa	"	F	Wife	M	Apr	1887	24	"	1908		"	"	"																								
		" William	"	M	Son	S	Sept	1910	0	"			"	"	"																								
		" Gladys	"	F	Dau	S	Jan	1908	3	"			"	"	"																								
		" Lucie	"	F	Dau	S	Aug	1910	0	"			"	"	"																								
		" Charles	"	M	Son	S	Oct	1905	5	"	1906		"	"	"																								
		" Edmund	"	M	Son	S	March	1907	4	"	1908		"	"	"																								
		" Harry	"	M	Son	S	June	1903	8	"	1908		"	"	"																								
		" Ray	"	M	Son	S	Sept	1905	6	"	1906		"	"	"																								
		" Cuthbert	"	M	Son	S	May	1907	4	"	1908		"	"	"																								
		" Thomas	"	M	Boarder	S	Dec	1910	0	Ireland			"	"	Roman Catholic																								
25	36	Rubin Francis	24 Baker	M	Head	M	Sept	1877	33	Russia	1904	1906	Jewish	Russian	Jewish	Tailor					Factory	50		60	6.00														
		" Sarah	"	F	Wife	M	Apr	1883	28	"	1906		"	"	"																								
		Robertson Alexander	"	M	Lodger	S	June	1884	26	Russia	1904	1906	"	"	"	Tailor					Factory	50		60	6.00														
		" Isaac	"	M	Lodger	S	July	1892	18	"	1907	1908	"	"	"	Tailor					Factory	50		60	6.00														
		" Louis	"	M	Lodger	S	May	1894	16	"	1907		"	"	"																								
2	3	Yacht Samuel	24½ Baker St	M	Head	M	Sept	1877	34	Russia	1904	1908	Jewish	Russian	Jewish	Tailor					Store	50		60	5.00														
		" Sarah	"	F	Wife	M	Apr	1882	29	Austria	1905	1906	"	"	"						Factory	50		60	5.00														
		" Hyman	"	M	Son	S	Jan	1901	10	Austria	1905		"	"	"																								
		" Harry	"	M	Son	S	Mar	1903	8	Austria	1905		"	"	"																								
		" Molly	"	F	Daughter	S	Apr	1899	12	Austria	1905		"	"	"																								
27	38	Taylor Thomas	22½ Baker	M	Head	M	Aug	1875	35	England			English	Canadian	Anglican	Teacher					Store	40		60	4.00														
		" Margaret	"	F	Wife	M	July	1874	37	"			"	"	"																								
		" Thomas	"	M	Son	S	Mar	1902	9	Ontario			"	"	"																								
		" Emma	"	F	Daughter	S	March	1898	13	"			"	"	"																								
		" William	"	M	Son	S	Sept	1900	10	"			"	"	"																								
		" Ada	"	F	Daughter	S	Apr	1892	18	"			"	"	"																								
		" Virginia	"	F	Daughter	S	June	1904	6	"			"	"	"																								
		" Frederick	"	M	Son	S	Aug	1906	4	"			"	"	"																								
		" Marjorie	"	F	Daughter	S	Dec	1901	10	"			"	"	"																								
		" Edna	"	F	Daughter	S	Oct	1903	8	"			"	"	"																								
		" Hector	"	M	Son	S	May	1907	4	"			"	"	"																								
28	39	Wolfe John	24½ Baker St	M	Head	M	June	1845	66	Ontario			Scotch	Canadian	Presbyterian	Dentist					Dentist & Real Estate Co.	40		60	6.00														
		Anthony Edgar	"	M	Son-in-law	M	Jan	1871	40	"			English	"	Anglican	Dentist																							
		Nelson Irene	"	F	Daughter	M	May	1893	18	"			English	Canadian	Presbyterian																								
		" Sarah	"	F	Daughter	S	Jan	1905	6	"			"	"	"																								
		Cameron Mina	"	F	Servant	S	Nov	1891	21	England	1906		English	Canadian	Presbyterian	Servant					Private Work	45		60	3.00														
29	40	Stevenson Peter	22 Baker	M	Head	M	Aug	1881	29	Russia	1904	1906	Russian	Canadian	Greek Orthodox	Tailor					Factory	40		60	6.00														
		" Leah	"	F	Wife	M	Sept	1883	27	"	1907		"	"	"																								
		" Jacob	"	M	Son	S	Jan	1903	8	"			"	"	"																								
		" Sarah	"	F	Daughter	S	Mar	1904	7	"			"	"	"																								
		" Rachel	"	F	Daughter	S	Feb	1907	4	"			"	"	"																								
		" Isaac	"	M	Son	S	Nov	1910	1	"			"	"	"																								
		Martin Philip	"	M	Lodger	M	May	1891	20	Russia	1907		Jewish	"	"	Presser					Factory	40		60	5.00														